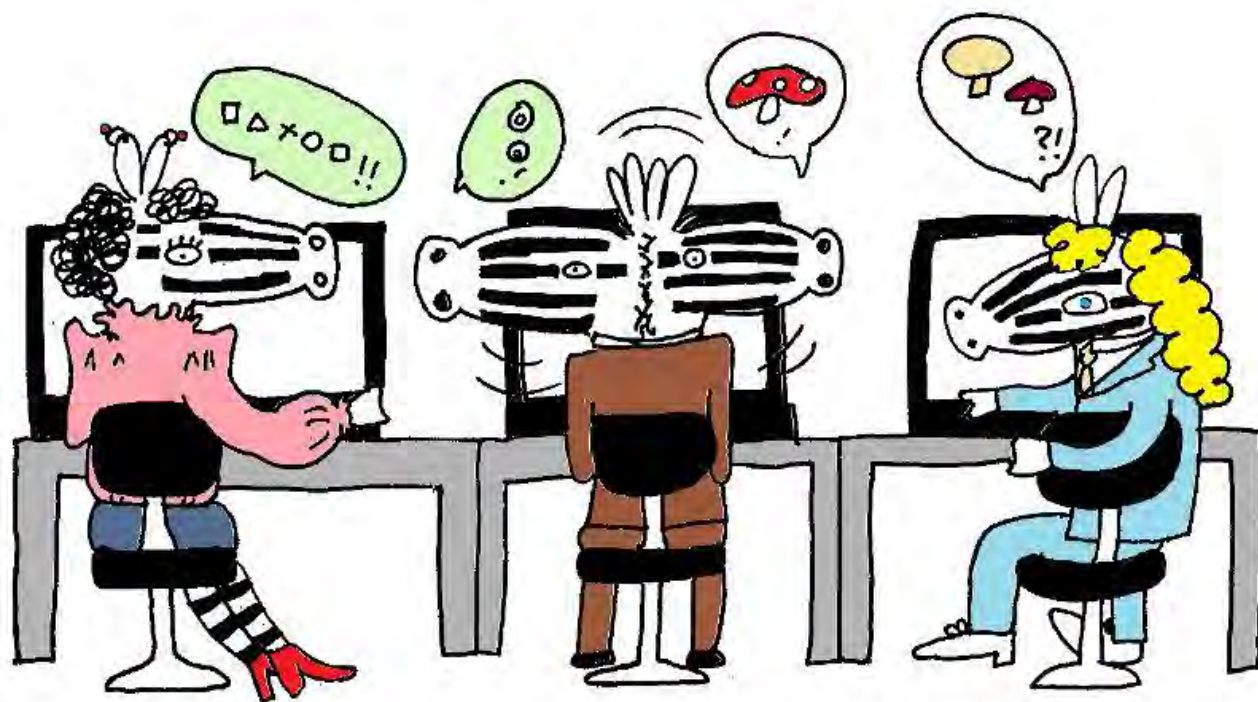




世界とつながる

～同僚は外国人～



グローバル化が進む現代、日本に暮らす私たちもその影響を受けるかもしれません。突然海外赴任することになる人、自ら海外で働きたいと思う人もいるでしょう。また、在日外国人が増加している昨今、外国人が自分の会社に入社してくることだってあるかもしれません。

しかし、マナーや言語の知識を身につけ、海外で働く人、外国人と接している人たちの体験を知れば、もう恐いものなし！今日から、あなたも国際人です！！

場所 中野区立中央図書館 B1F ワークライフ支援展示コーナー

期間 平成24年9月1日(土)～10月25日

問合せ 中野区立中央図書館

[月曜(祝日の場合はその翌日)・最終金曜休会]

中野区中野2-9-7

TEL 03-5340-5070

世界とつながる

図1は日本国籍を持ち、海外に3か月以上滞在している人と永住者を対象としたものです。ここからは、年々海外へ出て行く人が増えていることが分かります。図2からは、日本に働きに来ている外国人の人たちの増加傾向がわかります。今後、海外に限らず、日本国内での国際化が進むことが予想され、国内においても国際社会に対抗できる知識と行動力が求められていくでしょう。

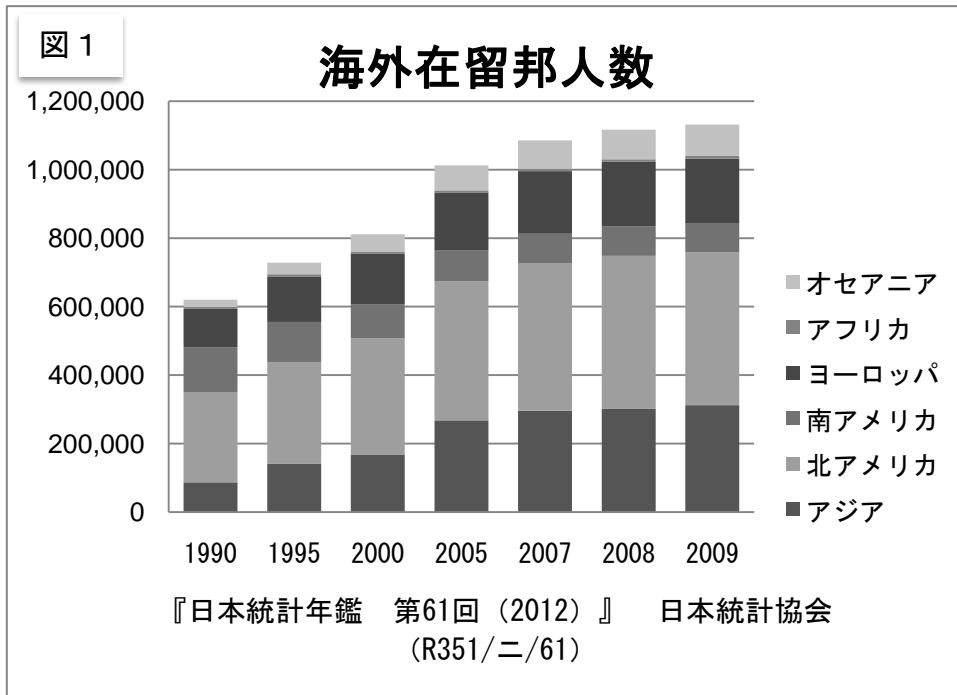
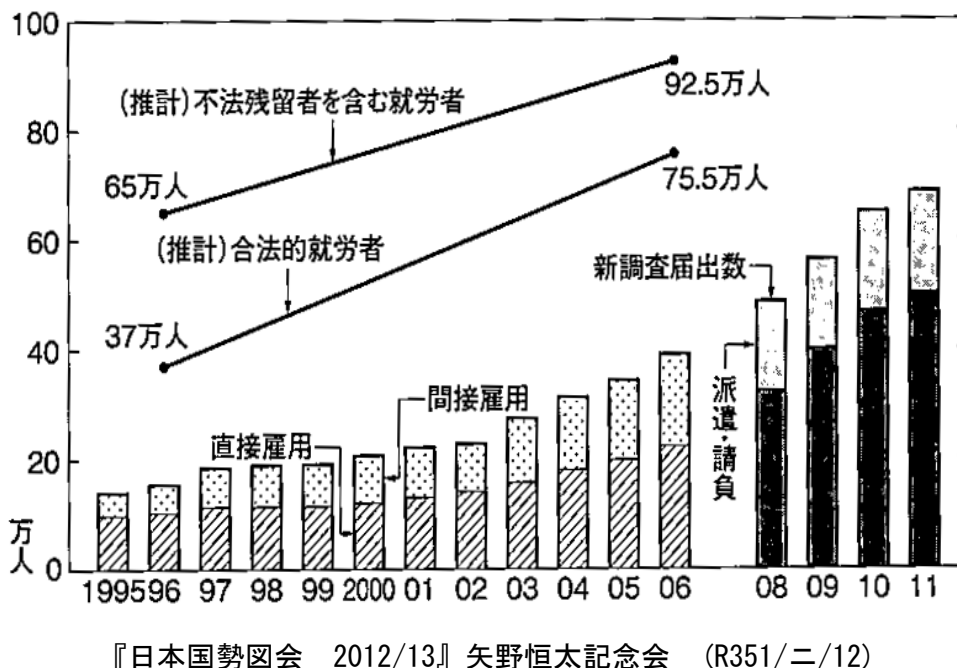


図2 外国人労働者数の推移



海外で働きたい！

商社マン？海外駐在員？
それとも外交官？国連職員？
いきなりは考えられない！というあなたは
まずは気軽にワーキングホリデーはいかが？



渡航が決まった！！

準備と心構え

ビザなど必要書類を用意した後は、渡航先の文化、習慣、言葉を
知るべし！学ぶべし！



しかし、現実には甘くなかった…

先輩は語る…

言葉も常識もまったく通じないし、生活が安定するのに時間がかかる
が、日本では得られない楽しさや喜びがたくさんある！

やっぱり来て良かった！！！！

そして国内でも
あなたの職場に外国人が！！どうするどうなる？！
グローバル化は、私たち日本人の働き方を見直す
いい機会になるのかもしれませんが。
次はあなたの番かも！？！？





世界とつながるために

どんな仕事があるのかな

書名	著者	出版者	出版年	請求記号	
カナダ de ワーキングホリデー	西川桂子とワーホリ仲間たち／著	イカロス出版	2010	295.1	ニ
国連機関でグローバルに生きる	原田 勝広／著	現代人文社	2006	329.3	ハ
国際協力ガイド 2013		国際開発ジャーナル社	2011	333.8	コ
青年海外協力隊がつくる日本	清水 正／編著	創成社	2011	333.8	シ
日本で仕事がなくなってもグローバル企業で働ける人になる本	諒 純也／著	阪急コミュニケーションズ	2011	336.4	マ
会社って楽しい？	美崎 栄一郎／著	ビジネス社	2010	336.4	ミ
定年後の海外農業ボランティア	藤家 梓／著	農山漁村文化協会	2009	612.2	フ
通訳ガイド試験への招待	全日本通訳案内士連盟／監修	法学書院	2012	689.6	ツ
マエストロになりたい	水沢 透／著	東京書籍	1998	750.2	ミ
日本語を教えよう！ 2012		イカロス出版	2011	810.7	ニ

渡航前に準備しよう！

書名	著者	出版者	出版年	請求記号	
海外勤務を命じられたら読む本	白藤 香／著	中経出版	2010	335.5	シ
世界のビックリ習慣	世界博学倶楽部／著	PHP研究所	2009	382	セ
アメリカ人とつきあうマナーブック	ジェームズ・M. パーダマン／著	中経出版	2009	385.9	バ
世界の常識 vs 日本のことわざ	布施 克彦／著	PHP研究所	2011	388.8	フ
外国で病気になったときあなたを救う本	桜井 健司／監修	ジャパントイムズ	2010	498	ガ
仕事の韓国語 基礎編	幡野 泉／著	三修社	2012	670.9	シ
非ネイティブの英会話	関根 正和／著	パイインターナショナル	2011	670.9	セ
中国語で自己紹介ができる本	金枝 瑠璃／著	メディアファクトリー	2011	827.8	カ
あいさつはボンジーア！	浜田 究／著	三修社	2009	869.7	ハ
ロシア人が日本人によく聞く100の質問	渡辺 克義／著	三修社	2012	887.8	ワ



先達曰く……

書名	著者	出版者	出版年	請求記号	
金なし、コネなし、タイ暮らし！	藤井 伸二／著	イカロス出版	2010	292.3	フ
インドで「暮らす、働く、結婚する」	杉本 昭男／著	ダイヤモンド社	2010	292.5	ス
ほんとうのフランスがわかる本	ジュヌヴィエーヴ・ブラム ／著	原書房	2011	293.5	ブ
ドゥラードスの記憶	中村 四郎／著	文芸社	2012	296.2	ナ
アメリカなう。	小国 綾子／著	小学館	2011	302.5	オ
当たって、砕けるな！	吉岡 逸夫／著	高陵社書店	2010	333.8	ヨ
脱ニッポン人生	大倉 直／著	草思社	2009	334.5	オ
知りたくなくても知っておかなきゃならない中国人のルール	水野 真澄／著	明日香出版社	2012	338.9	ミ
イギリス流「融通無碍」のススメ	渡辺 幸一／著	講談社	2009	361.4	ワ
サッカー馬鹿 海を渡る	川内 イオ／著	水曜社	2009	783.4	カ

外国人が日本で働く

書名	著者	出版者	出版年	請求記号	
日英対訳 外国人をサポートするための生活マニュアル（第2版）	移住者労働者と連帯する全国ネットワーク／編	スリーエーネットワーク	2010	329.9	ガ
日中対訳 外国人をサポートするための生活マニュアル（第2版）	移住者労働者と連帯する全国ネットワーク／編	スリーエーネットワーク	2010	329.9	ガ
最新外国人よろず相談 事例と回答120	東京都外国人相談研究所／著	日本加除出版	2009	329.9	サ
外国人相談窓口案内	移住者労働者と連帯する全国ネットワーク／編	移住者労働者と連帯する全国ネットワーク	2010	334.4	ガ
アジアからの留学生ニッポンで起業する！	安田 龍平・板垣 利明／編著	同友社	2009	335.2	ア
Q & A失敗しない外国人社員の人事労務管理	木全 美千夫ほか／著	中経出版	2011	336.4	キ
知っておきたい外国人雇用のABC	下崎 寛／著	大蔵財務協会	2009	336.4	シ
こんにちは、にほんご！	てくてく日本語教師会／著	ジャパンタイムズ	2009	810.7	コ

心配するより、
調べてみる！



図書資料で調べる

☆中野区立図書館所蔵の資料

図書館内では利用者開放端末（OPAC）、インターネットでは中野区立図書館ホームページ（<http://www3.city.tokyo-nakano.lg.jp/tosho/>）にて資料を検索できます。

〈参考キーワード〉

「国際協力」「商業通信」「ビジネス英語」「ワーキングホリデー」「海外で」

☆中央図書館参考室所蔵の資料

書名	編者	出版社	出版年	請求記号
世界年鑑	共同通信社	共同通信社	2012	R059 セ12
海外進出企業総覧2011 会社別編	東洋経済新報社	東洋経済新報社	2011	R335.5カ11
海外進出企業総覧2012 国別編	東洋経済新報社	東洋経済新報社	2012	R335.5カ12
世界統計白書	木本書店・編集部	木本書店	2011	R350.9セ11
世界の厚生労働2012	厚生労働省	キタジマ	2012	R366.0セ12

☆国会図書館 NDL-OPAC

<http://opac.ndl.go.jp/>

国立国会図書館で所蔵している本と所蔵している雑誌の記事を検索することができます。

☆東京都立図書館

<http://www.library.metro.tokyo.jp/>

統合検索のページで都内の公立図書館で所蔵している本の検索ができます。

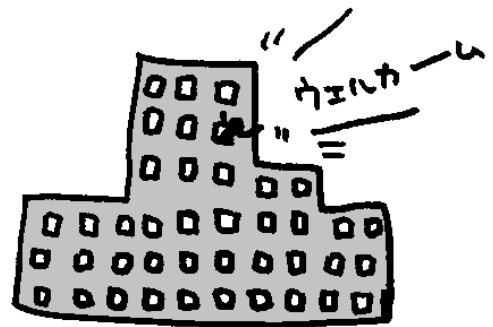
ホームページで調べる

◆日本人が海外で働く

- ・ 一般社団法人 日本ワーキングホリデー協会 <http://www.jawhm.or.jp/>
- ・ 国際協力機構（JICA） <http://www.jica.go.jp>
- ・ 外務省 渡航関連情報 <http://www.mofa.go.jp/mofaj/toko/index.html>
→海外の情勢など事前準備は必須。
- ・ 独立行政法人 労働政策研究・研修機構（JILPT） <http://www.jil.go.jp/>
→海外の労働省・雇用省などのリンク集、海外情報もあり。
- ・ 外務省 国際機関人事センター <http://www.mofa-irc.go.jp/>
→国際機関の募集要項、空席状況などがアップされています。

◆外国人が日本で働く

- ・ 内閣府 定住外国人施策ポータルサイト
<http://www8.cao.go.jp/teiju-portal/jpn/>
- ・ 東京外国人雇用サービスセンター
<http://tokyo-foreigner.jsite.mhlw.go.jp/>
- ・ 法務省 入国管理局 在留管理制度
http://www.immi-moj.go.jp/newimmiact_1/index.html



オンラインデータベースで調べる

種類	概要
官報情報検索サービス	1947年5月3日から当日までの官報記事の検索
聞蔵Ⅱビジュアル	1926年から当日までの朝日新聞の検索
日経テレコン21	1975年4月から当日までの日経4紙の新聞記事や企業情報などの検索
MAGAZINE PLUS (マガジンプラス)	1981年からの一般紙・総合誌の雑誌記事検索や学術論文などの検索
WHO PLUS (フープラス)	歴史上の人物から現在活躍する人物まで、約32万人のプロフィールの検索

『アジアで花咲け！
なでしこたち』

たかぎなおこ
& NHK取材班／著
メディアファクトリー
2012年 334.4/A

日本が誇る「なでしこ」は女子サッカーだけじゃないんです。この本はイラストレーターのたかぎなおこさんがアジアで活躍する4人の「なでしこ」たちを訪ねた旅を、漫画とエッセイで紹介しています。NHKで放送された番組なので、もしかするとご覧になった方もいらっしゃるかもしれません。紹介されている4人の日本女性は、経歴も年齢も現在就いている職業もバラバラ。でも「どんな時でも決して諦めない」なでしこ魂は共通です！言葉も習慣も常識も異なる国で、時には失敗、時には涙しながら前向きに奮闘するなでしこたちの姿に励まされる1冊です。

著者は前ITU(国際電気通信連合)事務総局長を務めた経歴があります。本書では実際に国際社会で働いた経験をもとに、日本社会とは異なる社会での習慣や人々の行動を分かりやすく解説し、国際社会で対抗する術を説いています。これから社会に出て行く人や、現在、外国人と働いている人、これから一緒に外国人と働く予定のある人は外国人との仕事が円滑に進むためにも日本社会と全く異なる社会の実情を知るのにはベストなものになっています。

『「お辞儀」と「すり足」
はなぜ笑われる』

内海喜雄／著
日本経済新聞社出版社
2010年 385.9/ウ (新書)

おすすめ本



この本には、在日外国人11人のインタビューが収録されています。職業は様々ですが、中には日本茶カフェ店主、落語パフォーマー、手打ちそば職人など日本特有の職についている人も。他国で生きる彼らの体験談は、非常に興味深いです。言葉や文化や習慣の壁などを経験した彼らが語ることは、他国で生活する・しようとする人たちに、よい手本になると思います。在日外国人の方だけではなく、これから海外で働こう・暮らそうとする方たちにもおすすめ。

『My Eyes
Tokyo』

徳橋功／著
幻冬舎ルネッサンス 2009
334.4/ト

『新入社員は
外国人』

ヒラマツオ／漫画
PHP研究所 2011年
336.4/ヒ

日本のビジネス常識は、外国では非常識！？ いまや外国人と一緒に働くことは珍しくないことです。勉強をしたので言語には不自由していない、という人もいるでしょう。しかし、言葉が通じただけで仕事が上手くいくとは限りません。「ハウ・レン・ソウ」や「あうんの呼吸」を外国人に理解して欲しいのであれば、我々もまた彼らの考え方を学ばねばなりません。お互いの違いを意識して付き合うことが、新たな可能性への第一歩。ユーモアあふれる漫画を通して、学びましょう。